

Traducteur H/F

Notre mandant :

Une importante entreprise de la place genevoise, active dans le secteur du luxe

Descriptif de poste :

- Traduire divers textes de l'anglais vers le chinois simplifié et le chinois traditionnel : dossiers de presse, textes techniques et horlogers, supports traitant de sponsoring, de culture et de philanthropie, magazines
- Réviser et contrôler la qualité des textes en collaboration avec des traducteurs externes
- Faire le suivi de projet avec différents intervenants à l'interne et à l'externe
- Assurer le suivi de la terminologie et la mise à jour des mémoires de traduction dans les langues concernées

Profil recherché :

Diplôme d'un institut de traduction ou d'une faculté de lettres
Expérience professionnelle similaire de minimum 5 ans
Excellente maîtrise du chinois et de l'anglais, autres langues un atout
Bonnes connaissances des outils de la suite Office

Qualités requises :

Aisance rédactionnelle
Goût prononcé pour le travail minutieux et rigoureux, le détail et la cohérence linguistique
Bon esprit d'équipe et sens relationnel
Maîtrise des mémoires de traduction et des bases de données terminologiques un atout

Type de contrat :

Fixe

Taux d'activité :

100 %

Date d'entrée :

De suite ou à convenir

Discrétion absolue garantie dans nos démarches

Consultant responsable du mandat : Kerstin Leterme
Ref : KL1579437